



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. **49/24**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDERATES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL
CONSIGLIO COMUNALE**

GEGENSTAND:
PERSONAL - Änderung der geltenden Dienstord-
nung für das Gemeindepersonal

OGGETTO:
PERSONALE - Modifica del vigente regolamento
organico del personale comunale

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

27.11.2024 - ore 19:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa consiglio comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Burgmann Rosmarie	Ratsmitglied	Consigliere
Covi Dr. Curti	Ratsmitglied	Consigliere
Dapoz Marco	Ratsmitglied	Consigliere
Fuchs Peter	Referent	Assessore
Hackhofer Markus	Ratsmitglied	Consigliere
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Joas Matthias	Ratsmitglied	Consigliere
Kraler Harald	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco
Kühebacher Dr. Gottfried	Ratsmitglied	Consigliere
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore
Rienzner Rosa Maria	Referentin	Assessora
Schäfer Dr. Anna	Ratsmitglied	Consigliere
Schäfer Dr. Michaela	Ratsmitglied	Consigliere
Schönegger Markus	Ratsmitglied	Consigliere
Wisthaler Arnold	Ratsmitglied	Consigliere
Wisthaler Michael	Ratsmitglied	Consigliere
Zingerle Gabriel	Ratsmitglied	Consigliere

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
X		
X		
X		
X		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Rainer Klaus

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeinderat behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. Il consiglio comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDERAT

NACH EINSICHTNAHME in die geltende Dienstordnung für das Gemeindepersonal, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 13/14 vom 16.04.2014 und abgeändert mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 16.03.2021;

DARAUF HINGEWIESEN, dass der Titel II der genannten Dienstordnung die Personalaufnahme regelt und es notwendig ist, einige dieser Artikel abzuändern/zu ergänzen, um die Leistungsfähigkeit des Verwaltungsapparates zu steigern;

GESEHEN, dass im Sinne von Art. 99, Abs. 3, des R.G. Nr. 2/2018 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ die Gemeinden entsprechende Vereinbarungen mit anderen Verwaltungen oder mit den Vertretungsverbänden der Gemeinden abschließen können, um die Durchführung von Einheitswettbewerben für die Aufnahme des jeweiligen Personals zu regeln;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die Durchführung von Einheitswettbewerben dem Prinzip einer effizienten Verwaltung entspricht, da Kosten und Ressourcen für die beteiligten Gemeinden eingespart werden können;

FÜR ZWECKMÄSSIG ERACHTET, deshalb im Sinne einer wirksamen und effizienten Verwaltung sowie einer guten Zusammenarbeit mit anderen Gemeinden und Körperschaften in der Personaldienstordnung die Möglichkeit der Durchführung von Einheitswettbewerben vorzusehen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu diesem Zweck in der Personaldienstordnung der Art. 4/bis „Einheitswettbewerbe“ mit dem im beschließenden Teil detailliert angeführten Text eingefügt werden soll;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die organisatorischen Aspekte der Einheitswettbewerbe mit eigener Vereinbarung geregelt werden, welche vom Gemeindeausschuss genehmigt wird;

IL CONSIGLIO COMUNALE

VISTO il vigente regolamento organico del personale comunale, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 13/14 del 16.04.2014 e modificato con deliberazione consiliare n. 3/21 del 16.03.2021;

DATO ATTO, che il titolo II del suddetto regolamento disciplina l'assunzione del personale e che è necessaria la modifica/integrazione di alcuni di questi articoli per incrementare l'efficienza del sistema organizzativo comunale;

VISTO l'art. 99, co. 3 della L.R. n. 2/2018 „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto“ prevede al comma 3 che i comuni possono stipulare apposite convenzioni con altre amministrazioni o con le associazioni più rappresentative dei comuni per disciplinare l'effettuazione di concorsi unici per il reclutamento del rispettivo personale;

DATO ATTO che lo svolgimento di concorsi unici corrisponde al principio dell'efficienza dell'azione amministrativa, in quanto possono essere risparmiati costi e risorse;

RITENUTO OPPORTUNO quindi di prevedere nel regolamento organico del personale la possibilità dello svolgimento di concorsi unici al fine di un'amministrazione efficace ed efficiente nonché per una buona collaborazione con altri amministrazioni comunali ed enti pubblici;

DATO ATTO che, a tale scopo, nel succitato regolamento organico del personale dovrà essere aggiunto l'art. 4/bis “Concorsi unici” con il testo dettagliatamente indicato nella parte deliberativa;

DATO ATTO che gli aspetti organizzativi dei concorsi unici sono disciplinati da una apposita convenzione, approvata dalla giunta comunale.

DARAUF HINGEWIESEN, dass es notwendig ist, die Artt. 4 und 15 wie folgt abzuändern, um die Wettbewerbsverfahren effizienter und schneller durchführen zu können:

Dem Art. 4 WETTBEWERBSAUSSCHREIBUNG wird folgender Absatz hinzugefügt:

„4. Die Verwaltung kann in der Ausschreibung festlegen, dass die Einladung zu den Prüfungen, die Veröffentlichung der Prüfungsergebnisse, mögliche Verschiebungen oder die Aufnahmeverfahren betreffende Mitteilungen über die Internetseite der Gemeinde erfolgen. Diese Art der Kommunikation gilt dann in vollem Umfang für die an den genannten Verfahren teilnehmenden Personen.“;

Der Abs. 1 des Art. 15 PRÜFUNGSTERMINE wird durch folgenden ersetzt:

„Die Termine sämtlicher Prüfungen werden den Bewerbern mindestens 15 Tage vor ihrer Durchführung mitgeteilt. Zu diesem Zweck ist das Datum, an dem die betreffende Mitteilung versendet wurde, maßgebend. Die Mitteilung sämtlicher Termine kann auch in einer einzigen Mitteilung erfolgen. Die Mitteilung kann in der Kundmachung selbst, über Einschreiben mit Rückantwort bzw. zertifizierter E-Mail oder sofern es in der Ausschreibung festgelegt wurde, gemäß den in Art. 4, Abs. 4 dieser Verordnung festgelegten Modalitäten erfolgen.“

DARAUF HINGEWIESEN, dass gemäß Art. 100, Abs. 3-bis des R.G. Nr. 2/2018 zwecks Gewährleistung einer größeren Flexibilität bei der Anpassung an die Erfordernisse der Arbeitsorganisation auch zur Besetzung von nach der Wettbewerbsausschreibung geschaffenen oder umgewandelten Stellen mit spezifischem Bezug auf den dreijährigen Plan des Personalbedarfs oder auf objektive Situationen im Zusammenhang mit der Funktionsfähigkeit der Dienste auf bestehende Rangordnungen zurückgegriffen werden kann;

FÜR SINNVOLL ERACHTET, im Bedarfsfall von dieser Möglichkeit Gebrauch zu machen und deshalb den genannten Abs. 3-bis in der Personaldienstordnung unter Abs. 5 des Art. 18 WETTBEWERBSRANGORDNUNG einzufügen;

DATO ATTO che è necessario modificare gli artt. 4 e 15 come segue per poter svolgere le procedure di concorso in modo più efficiente e rapido:

All'art. 4 BANDO DI CONCORSO viene aggiunto il seguente comma:

„4. L'amministrazione può stabilire nei bandi concorso che l'invito alle prove, la pubblicazione dei relativi risultati, eventuali rinvii o comunicazioni inerenti alle procedure di assunzione avvengano mediante pubblicazione sul sito internet del comune. In tal caso queste modalità di comunicazione hanno pieno valore nei confronti dei partecipanti alle procedure predette.“;

Il co. 1 dell'art. 15 DIARIO DELLE PROVE è sostituito dal seguente:

„Le date relative a tutte le prove vengono comunicate ai candidati almeno 15 giorni prima dell'esame anche tramite un'unica comunicazione. A tal fine fa fede la data di spedizione della relativa comunicazione. Le date possono essere comunicate nel bando, a mezzo di raccomandata con ricevuta di ritorno o posta elettronica certificata oppure in conformità alle modalità previste nell'art. 4, co. 4 del presente regolamento qualora sia stato previsto nel bando di concorso.“

DATO ATTO che, ai sensi dell'art. 100, co. 3-bis della L.R. n. 2/2018 al fine di garantire maggiore flessibilità di adeguamento alle esigenze di organizzazione del lavoro, le graduatorie esistenti possono essere utilizzate anche per la copertura dei posti istituiti o trasformati successivamente all'indizione delle procedure concorsuali, con specifico riferimento alle previsioni del piano triennale del fabbisogno di personale o a situazioni oggettive legate alla funzionalità dei servizi.

RITENUTO NECESSARIO avvalersi di questa possibilità, se necessario, e quindi aggiungere il suddetto co. 3-bis al co. 5 dell'art. 18 GRADUATORIA del regolamento organico del personale comunale;

DARAUF HINGEWIESEN, dass gemäß Art. 91, Abs. 4-bis des R.G. Nr. 2/2018 die Gemeinden zur Gewährleistung der Kontinuität bei der Ausübung der Gemeindetätigkeiten und sofern die Landesbestimmungen es gestatten, das Personal, das die demnächst aus dem Dienst ausscheidenden Bediensteten ersetzen soll, frühestens drei Monate vor der Auflösung des Arbeitsverhältnisses besagter Bediensteter einstellen kann;

FÜR NOTWENDIG ERACHTET, deshalb den Art. 20 der Personaldienstordnung abzuändern, indem im Abs. 11 die Worte „bis zu einem Jahr“ durch die Worte „bis zu drei Monaten“ ersetzt wird;

NACH erfolgter Beratung;

NACH EINSICHTNAHME in die geltenden bereichsübergreifenden Abkommen und in die geltenden Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der ÖFWE;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2 zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II, und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck

XF0vPSjcpvEkiQyJxiUfgfV4To6O3FaFrDSGrLWiae0=

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Kör-

DATO ATTO che, ai sensi dell'art. 91, co. 4-bis della L.R. n. 2/2018, i comuni possono, al fine di consentire la continuità nello svolgimento delle attività comunali ed a condizione che la normativa provinciale lo consenta, assumere il personale in sostituzione di quello prossimo alla cessazione del rapporto di lavoro con un anticipo non superiore a tre mesi rispetto alla cessazione del rapporto stesso;

RITENUTO OPPORTUNO pertanto modificare l'art. 20 del regolamento organico del personale comunale, sostituendo nel co. 11 le parole "fino ad un anno" con le parole "fino a tre mesi";

ESAUROTA la discussione;

VISTI i vigenti accordi intercompartimentali ed i vigenti accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle IPAB;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del 14.03.2006, n. 11/I-II, e successive modificazioni ed integrazioni;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente - impronta digitale

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Tren-

perschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;

b e s c h l i e ß t

mit Nr. 14 Ja-Stimmen, Nr. 0 Nein-Stimmen und Nr. 0 Stimmenthaltungen bei Nr. 14 Anwesenden und Abstimmenden, ausgedrückt durch Handerheben:

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen die geltende Dienstordnung für das Gemeindepersonal wie folgt abzuändern:

Dem Art. 4 WETTBEWERBSAUS-SCHREIBUNG wird folgender Abs. 4 hinzugefügt:

„4. Die Verwaltung kann in der Ausschreibung festlegen, dass die Einladung zu den Prüfungen, die Veröffentlichung der Prüfungsergebnisse, mögliche Verschiebungen oder die Aufnahmeverfahren betreffende Mitteilungen über die Internetseite der Gemeinde erfolgen. Diese Art der Kommunikation gilt dann in vollem Umfang für die an den genannten Verfahren teilnehmenden Personen.“

Nach dem Art. 4 wird folgender Art. 4/bis eingefügt:

Art. 4/bis Einheitswettbewerbe“

„1. Im Sinne einer wirksamen und effizienten Verwaltung sowie guten Zusammenarbeit mit anderen Gemeinden und öffentlichen Körperschaften können auch Einheitswettbewerbe im Sinne des Art. 99, Absatz 3, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, i.g.F., abgehalten werden.

2. Die organisatorischen Aspekte der Einheitswettbewerbe werden mit eigener Vereinbarung zwischen den Körperschaften geregelt, welche vom Gemeindevorstand genehmigt wird.

3. Für die Abwicklung der Einheitswettbewerbe werden die Bestimmungen der Personaldienstordnung der Körperschaft angewandt, welche den Wettbewerb ausschreibt.

4. Die Gültigkeitsdauer der Rangord-

tino-Alto Adige“;

d e l i b e r a

con voti n. 14 favorevoli, n. 0 contrari e n. 0 astensioni su n. 14 presenti e votanti, espressi per alzata di mano:

1. di modificare come appresso, per i motivi specificati nelle premesse, il vigente regolamento organico del personale comunale:

All'art. 4 BANDO DI CONCORSO viene aggiunto il seguente co. 4:

„4. L'amministrazione può stabilire nei bandi che l'invito alle prove, la pubblicazione dei relativi risultati, eventuali rinvii o comunicazioni inerenti alle procedure di assunzione avvengano mediante pubblicazione sul sito internet del comune. In tal caso queste modalità di comunicazione hanno pieno valore nei confronti dei partecipanti alle procedure predette.“

Dopo l'art. 4 viene aggiunto il seguente art. 4/bis:

Art. 4/bis Concorsi unici“

„1. Per un'azione amministrativa più efficace ed efficiente nonché per una migliore collaborazione con altri Amministrazioni comunali ed Enti pubblici possono essere indetti anche concorsi unici ai sensi dell'art. 99, comma 3, della L.R. 03.05.2018, nr. 2, in vigore.

2. Gli aspetti organizzativi dei concorsi unici sono disciplinati da un'apposita convenzione fra gli Enti, approvata dalla Giunta comunale.

3. Per lo svolgimento dei concorsi unici si applicano le disposizioni del Regolamento del personale dell'Ente, che bandisce il concorso.

4. La validità della graduatoria decorre

nung beginnt mit dem Datum der Vollstreckbarkeit der Maßnahme über die Genehmigung derselben durch das zuständige Organ der ausschreibenden Körperschaft.

5. Sofern für ein Berufsbild keine Rangordnung besteht bzw. diese erschöpft ist, so kann im Einvernehmen auch auf die Rangordnungen der anderen öffentlichen Körperschaften zurückgegriffen werden.“

Der Abs. 1 des Art. 15 PRÜFUNGS-TERMINE wird wie folgt ersetzt:

„1. Die Termine sämtlicher Prüfungen werden den Bewerbern mindestens 15 Tage vor ihrer Durchführung mitgeteilt. Zu diesem Zweck ist das Datum, an dem die betreffende Mitteilung versendet wurde, maßgebend. Die Mitteilung sämtlicher Termine kann auch in einer einzigen Mitteilung erfolgen. Die Mitteilung kann in der Kundmachung selbst, über Einschreiben mit Rückantwort bzw. zertifizierter E-Mail oder sofern es in der Ausschreibung festgelegt wurde, gemäß den in Art. 4. Abs. 4 dieser Verordnung festgelegten Modalitäten erfolgen.“

Im Abs. 5 des Art. 18 WETTBEWERBSRANGORDNUNG wird nach dem letzten Satz folgender Satz hinzugefügt:

„Um eine größere Flexibilität bei der Anpassung an die Erfordernisse der Arbeitsorganisation zu gewährleisten, kann auch zur Besetzung von nach der Wettbewerbsausschreibung geschaffenen oder umgewandelten Stellen mit spezifischem Bezug auf den dreijährigen Plan des Personalbedarfs oder auf objektive Situationen im Zusammenhang mit der Funktionsfähigkeit der Dienste auf die Rangordnungen zurückgegriffen werden.“

Im Abs. 11 des Art. 20 werden die Worte „bis zu einem Jahr“ mit den Worten „bis zu drei Monaten“ ersetzt.

2. darauf hinzuweisen, dass die gegenständliche Änderung am Tag, an dem

dalla data di efficacia del provvedimento di approvazione della graduatoria da parte dell'organo competente dell'Amministrazione, che ha indetto il concorso.

5. In caso di assenza di una graduatoria risp. esaurimento della stessa, per un determinato profilo professionale si può ricorrere in accordo anche alle graduatorie degli altri Enti.“

Il co. 1 dell'art. 15 DIARIO DELLE PROVE viene sostituito come segue:

„1. Le date relative a tutte le prove vengono comunicate ai candidati almeno 15 giorni prima dell'esame anche tramite un'unica comunicazione. A tal fine fa fede la data di spedizione della relativa comunicazione. Le date possono essere comunicate nel bando, a mezzo di raccomandata con ricevuta di ritorno o posta elettronica certificata oppure in conformità alle modalità previste nell'art. 4, comma 4 del presente regolamento qualora sia stato previsto nel bando di concorso.“

Al co. 5 dell'art. 18 GRADUATORIA, dopo l'ultimo periodo viene aggiunto il seguente periodo:

“Al fine di garantire maggiore flessibilità di adeguamento alle esigenze di organizzazione del lavoro, le graduatorie possono essere utilizzate anche per la copertura dei posti istituiti o trasformati successivamente all'indizione delle procedure concorsuali, con specifico riferimento alle previsioni del piano triennale del fabbisogno di personale o a situazioni oggettive legate alla funzionalità dei servizi.”

Nel co. 11 dell'art. 20 le parole “fino ad un anno” vengono sostituite con le parole “fino a tre mesi”.

2. di dare atto che la presente modifica entra in vigore alla data in cui la delibe-

- | | |
|--|---|
| der Genehmigungsbeschluss vollstreckbar wird, in Kraft tritt; | razione di approvazione diviene esecutiva; |
| 3. darauf hinzuweisen, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung bedingt; | 3. di dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa; |
| 4. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren. | 4. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v.. |

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindevorstand Einspruch erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino–Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Der Sekretär/Il Segretario

Rainer Klaus

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
